

琉球大学学術リポジトリ

米国管理下の南西諸島状況雑件 沖縄関係 軍用地
問題（プライス報告を含む） 第三卷

メタデータ	言語: 出版者: 公開日: 2019-02-14 キーワード (Ja): キーワード (En): 作成者: - メールアドレス: 所属:
URL	http://hdl.handle.net/20.500.12000/43858

(5)

△
4
= ヲ
ワ
ア
ー
ス
テ
ー
ト
メ
ン
ト

アジア局第一課長

沖繩土地問題に關する米國政府の方針に就ての琉球諸島

民政長官レムニソンアー大将の聲明

レムニソンアー大将の聲明

(昭和三十三年一月四日沖繩及び東京に於て同時発表)

- 一 沖繩を再び訪川当地の状況を親しく視察出来ることは私の喜びとするところでありま
- 二 今秋来襲した数次の台風は皆様に多大の損害と難症をわたりました。が、これは私の深く憂慮するところでありませぬ。そして私は琉球住民に災害復旧のため出来るだけ援助をすると同時に赤十字その他あらゆる機関よりの援助物資の迅速に就いての措置を講じるよう民政副長官ムーア中将に指示しました。一方米國政府は私の要請に基づき広汎に沖繩緊急援助計画の一環として既に二百万米を振り向けました。この災害救済資金は学校、護岸、公共ビルディング、通信交通機関等公共施設の可及的迅速な修理復旧に使われ、ことに存つております。又この計画に基づく救済資金は幾多の町村に於ける新規住宅建設計画の推進を援助するためにも使われ、ことに存つており、台風によつて更に悪化された住宅難が或る程度緩和されるものと思ひます。従つて台風によつてわたされた不

幸は究極的には琉球全域に於ける生活状態を大きく向上させることに存せう。米國政府のこれらの措置は米國国民と琉球住民の間に深い友好關係があることを具体的に表

- 三 皆様が最も深い関心を持つておられることは琉球の土地問題を我々が如何なる計画を持つて解決するかという点であると思ひます。御承知のように、去る八月私は當時の行政府首席比嘉秀平氏に書簡を送り土地問題の建設的解決のための一般方針を樹立すべく研究を進めていた旨を通告いたしました。又その書簡に私はこの問題は琉球政府の適宜な援助のもとに米重民政府当局と關係琉球人地主の間の直接交渉により公正に解決されるべきである旨を述べました。残念ながらその後比嘉主席は突然亡くなられました。さて今日私はこの問題に就て更に詳しく説明し米國政府の計画の重要点を皆様に知つていただくと思ひます。

四 戦争という運命が米國と琉球諸島を結びつけたのでありますが、この諸島の中の沖繩では世界史上最も激烈な戦闘の一つが戦われしました。その後間もなく琉球の島々には平和が訪れましたが、この平和は不幸にも世界中に広がるまでに至らなかつたのです。

こで極東に現在のよつな緊張と不安が続く限り米國は極東方面の平和維持のため琉球に留まる必要があるのです。米國は沖縄に対し何等領土的野心を抱いていませんし又空想的に有利な立場を求むる意思もありません。共產國の行動が極東の平和を脅かしているので我々は琉球及西太平洋地域の自由諸國の保全措置を念ふ防衛の主眼とする軍事的防備手段をとるよつな義を尽くして行きます。

五、原則として米國政府は琉球住民の何人の土地も借用することを望んでおりませんが我々は絶対的存必要に迫られたからこゝをせざるを得なければならなくなつたのであります。我々はそのよつな土地に対し適正な地代を支払ふ義務があることを十分に認識してあります。そして今年既に農地の賃借料を約三倍に引き上げました。更に我々は数年にのほる琉球住民の厄めに職をつくり又空想的援助を致しました。一九五六年七月一日より一九五七年六月三十日までの一年間に米國が琉球に於て支出する金額は約五千万弗の予定ですが、これは全琉球諸島における予想歳入の三十七パーセントに及びます。又米國は一九四七年以来琉球住民に対する救済その他を経済援助に総額二億弗余を支出致しました。

六、我々は進んで今皆様との間に介在する諸問題のうちの一つかを解決する用意があります。その第一歩として私は現在米軍使用中の土地で不要のものは出来るだけ返還するようにし、又新規に使用するのを最小限度に止めると琉球に於ける土地に關する軍事的要請の全般的な再検討を指示しました。この最小限度要請を決定するに當り我々が適用した規準は控え目のものでこれは米軍が世界の如何なる域で適用してゐるものより低く、我々の軍事活動に或る程度の制限をすべし加ふる程引き下げました。そしてこの検討の結果近い将来において相當量の土地を返還出来得るといふことが判明致しましたが、一方においては軍事上の目的のため若干の土地を新規に借用しなければならぬといふ結論に到達しました。一例を挙げますと、宮古島に飛行場をつくることは自由世界の安全保障のため絶大な軍事的価値があるのであります。この飛行場建設計画は取消しに存りました。

七、こゝで皆様の前で明言しますが、現在のところ軍用地を返還出来る確かな時期を予知することは出来ませんが、米國は一坪でも琉球の土地に対し所有権或は永代借地権 (Free Title) を取得しないことに決定しました。その返還時期は我々の土地要請の根柢

となつてゐる現在の国際間の緊張や圧迫の緩和の如何によるのであります。

八、私は更に農地の實際価格とその土地からの年間収入の關係に重点をおいて米重側で作成した土地評価を徹底的に再検討するよう指示しました。私はこの再評価の結果が公正で且つ寛大なものになると信じ、又すべての公平な第三者が見てもこの点は分ると確信してあります。

九、この再評価を真に公正なものに到達させるため我々は琉球政府当局及地方官庁とたがひ重なる協議を行つて来ました。我々はこの再評価の基礎資料として土地の分類、生産性、農産物価格、農耕に要する費用及労力、その他の関連事項に關する琉球の公式統計を用いました。又我々は利率に就て慎重に調査し、数千通に上る質問書に対する地主からの回答を分析検討し、又数百名の地主から證言を求めました。我々は事實を更に確かめるため代表者を畑に送り米、甘薯等を實地に収穫し計量させました。従つて私はこの評価の結果は至つて厳正であると確信します。更に地主には米回国防長官が任命する司法委員会 (Judicial Commission) に訴願する権利があります。この委員会は琉球政府の勧告に基づいて特に設置され、土地借用に關し現地米重機関が持つた措置を個々に

審議するのがその任務であります。

十、再評価の結果、我々は従来年間地代の代りにその半を数倍上回る多額の現金を土地の完全使用の代償として地主に支払う用意があります。先程申し上げましたように我々は一坪の土地でも永久的に借用致しません。即ちこの現金支払は土地買上げのためのものでなく、米國が必要期間中その土地の完全使用に対する代償なのであります。そして土地の使用の必要がなくなればその土地は早急に地主に返還されます。この場合に地主は先に受取つた現金を全然払い戻す必要はありません。この一括払 (single large payment) が行われるまでの間地主には従来通り年間地代を支払います。

十一、米國がその一部だけを無期限に使用し、その残りは地主が耕作することを許される土地に対しては米國は適正な代償を支払い地役権を取得したりと思ひます。比較的短期間だけ使用する他の土地に対しては引続き年間地代を支払います。

十二、地主は一括払で受取つた地代を各自の自由に使うことが出来ます。現に地主の便宜を圖り地代の有効な利用計画が立案されております。即ちこの制度では地主は地代の全額又は一部を各自の望む期間中、協同利用の爲の政府資金に資金しこの資金の運用により

利息又は年収を上げる事が出来るのであります。これによつて地主はその元金に手を
つけなかりて所有地から年収を確実に取得することが出来るわけでありませう。尚この計画
に関する詳しいことは後日発表されます。重ねて申しますが、この計画に参加するかし
ないかは全く個人の自由意思によるものであります。

十三、農業を続けたい人又は帰農を希望する人のために琉球諸島の米国民政府及琉球政府で
は新しい土地を開拓することを援助してあります。沖縄及八重山群島には現在農耕に使用
されていぬのが耕作可能な土地がかなりあります。御承知のように、八重山群島におけ
る開墾事業は着々と進展しており琉球農民は新居住地を見出してあります。沖縄にも耕作
可能で未だに開墾されぬ土地が相当あります。米国民政府ではこれらの土地の利
用価値を高めるため道路並みに公共施設の建設を援助する用意があります。琉球政府の
協力によつて、この新農地を農民の移住地に当てる事が出来ます。

十四、以上の説明は琉球における土地問題を解決するための公正にして実行可能な総合計画
の基本方針を略述したものであります。これは琉球の全地主の正当希望を満たし且つ権
利を尊重した寛大にして公正な方法であると私は確信します。又これは各地主に至る迄
七

安定をもたらすに延いては全琉球住民の福利を増進するものと私は信じます。従つて私は
今こそ相互の協力と信頼の精神に基づいてこれらの土地問題の具体的解決に着手すべき
時であると思ひます。私はこの計画が地主のみならず全琉球住民並びに米国の相互利益
となり、琉球諸島に、より大なる繁栄と福利をもたらすことと確信します。

STATEMENT OF GENERAL LEMNITZER,
GOVERNOR OF THE RYUKYU ISLANDS, on
THE UNITED STATES LAND POLICY IN OKINAWA

アジア局第一課長印

"1. I am very happy to be in Okinawa again and see conditions here first hand.

"2. The suffering and heavy damage caused by the typhoons this fall have been of deep and continuing concern to me. I have directed Lt. Gen. Moore, your Deputy Governor, to assist in every way possible the necessary repair and reconstruction and to expedite the delivery of assistance from the Red Cross and all other sources to the Ryukyuan people. At my request, the United States has already made available two million dollars as the first increment of a larger program of emergency aid to Okinawa. These disaster relief funds are to be used to restore public facilities, such as schools, sea walls, buildings and communications as rapidly as possible. These funds will also be used to assist local communities in the development of a new housing program which will to some degree alleviate the acute shortage of suitable housing which was seriously aggravated by the typhoons. Thus, the misfortune of the typhoons may ultimately result in important improvements in the living conditions in these islands. These steps by the United States Government are a concrete expression of the close friendship between the American and Ryukyuan peoples.

"3. I know that you are all deeply interested in our plans

for

- 2 -

for resolving our land problems here in the Ryukyu Islands. As you are aware, in August I wrote to the former Chief Executive, Mr. Shuhei Higa, whose untimely passing we all regret most deeply, informing him that studies were underway leading to the development of broad policies for the constructive solution of the land problem. I also said that this problem should be settled directly and equitably between the United States Civil Administration and the Ryukyuan landowners affected, with appropriate assistance on the part of the Government of the Ryukyu Islands. Today I want to discuss this subject further and to lay before you certain important features of the United States Government's program.

"4. The fate of war brought the United States to the Ryukyus, where in Okinawa one of the bloodiest battles in history of the world was fought. Since that time peace has settled in the islands, but the peace in these islands, unfortunately, was not extended to the rest of the world. In order to maintain peace in this part of the world, it is necessary for the United States to stay in the Ryukyus during this period of tension and uncertainty which prevails in the Far East. The United States has no territorial ambitions nor does it seek economic advantages. The threat to peace brought about by Communist actions has compelled us to take elementary military precautions of a defensive nature, including provision

for

for the security of the Ryukyu Islands and the free world nations of the western Pacific.

"5. The United States Government has no desire to deprive a single citizen of the Ryukyus of the use of his land, and we have been forced to do so only because of hard necessity. We recognize our obligation to pay fair rents, and only this year we increased our rental rates on farm land by approximately three times. Furthermore, we have provided both employment and economic aid for many thousands of Ryukyans. United States expenditures here will, during the period 1 July 1956 through 30 June 1957, provide approximately dollars 55 million or 37% of the expected national income of the Ryukyu Islands. Also since 1947 the United States has provided more than \$200,000,000 for relief and economic assistance to the Ryukyuan people.

"6. Now we are prepared to go further to solve some of our mutual problems. As a first step, I have directed a comprehensive review of all military requirements for land in the Ryukyus, with a view to reducing our existing requirements wherever possible and of limiting new acquisition to the absolute minimum. In determining minimum requirements, we have used the most austere standards, below those which we would use anywhere else in the world, even

to

to the extent of restricting our military operations. As a result of this review, we have found on the one hand that it may be possible in the near future to release substantial amounts of land, but on the other hand we have also determined that some additional land will have to be acquired for military purposes. I would like to tell you, as one example, that plans to acquire additional land to build an airstrip on Miyako Island have been cancelled, in spite of the fact that such an airstrip would be of great military value to the security of the Free World.

"7. I can tell you that the United States has decided not to acquire ownership or fee title to a single tsubo of Ryukyuan land, even though we cannot now foresee exactly when we shall be able to release the land to the owners. The time when we can release it depends largely upon the occurrence of a significant easing of those international tensions and pressures which give rise to our land requirement.

"8. I have further directed a thorough review of our appraisals of the value of land, with particular reference to the relationship of the annual income from farm land to the total value of the land. I believe that our new appraisals will be fair and generous and I am convinced that all impartial observers will find them so.

"9.

"9. In order to arrive at fair appraisals we have consulted at length with officials of the Government of the Ryukyu Islands and of the local governments. Our findings are based on official Ryukyuan statistics concerning land classification, land productivity, crop prices, farm expenses, farm labor, and other relevant factors. We have carefully investigated interest rates, we have analyzed answers to thousands of questionnaires received from Ryukyuan landowners, and have taken testimony from hundreds of landowners. Our representatives have gone into the fields and harvested and measured crops such as rice and sweet potatoes in order to assure themselves of the facts. I am convinced that the appraisals are eminently fair. In addition, there will be the right of appeal to a new judicial commission to be appointed by the United States Secretary of Defense. This commission is being established in accordance with Ryukyuan recommendations and it will provide an independent review of actions taken by local military agencies relative to land acquisition.

"10. As the result of our reappraisals we are prepared to give landowners, in lieu of annual rentals, a cash payment a great many times more than the annual rent for the full use of their property. This cash payment will not be for the purchase of land-- as I said, not one tsubo will be permanently acquired -- but will

be

be payment for full use of the land by the United States so long as it may be needed. Whenever the need for the use of the land ceases to exist, the land will be promptly released to the owner, without any repayment by the owner. Moreover, we shall continue to pay annual rentals to the owners up to the moment we are prepared to offer the single large payment which I have described.

"11. In case of land of which the United States requires only partial use for an indefinite period and which the owner is permitted to farm, the United States proposes to acquire appropriate easements, for which suitable payments will be made. For other land the use of which is required for relatively short periods, annual rentals will continue to be paid.

"12. Every landowner may use his payment as he wishes. A plan is being developed for the benefit of those owners who wish to deposit their payments or part of them, for such time as they desire, in a governmental fund for the cooperative use of the money in such a way as to provide interest, or an annual income from the use of this capital. These landowners will thus have an assured annual income from their property, while at the same time preserving their capital intact. Further details of this plan, which I emphasize will be on a purely voluntary basis, will be announced later.

"13.

- 7 -

189d,
2,000 families
immigration

"13. For those who wish to continue farming or to return to farming, the United States Civil Administration of the Ryukyu Islands and the Government of the Ryukyu Islands are assisting in the development of new lands. There are considerable areas of arable land on Okinawa and in Yaeyama Gunto which are not now under cultivation. As you know, the development of new lands in Yaeyama Gunto is making steady progress, and Ryukyuan farmers are making new homes for themselves there. In Okinawa itself, there are considerable amounts of arable land which are not under cultivation. The United States Civil Administration is prepared to assist in building roads and public facilities which will make it profitable to use these lands. With the cooperation of the Government of the Ryukyu Islands it will be possible to make this additional farm land available for resettlement.

"14. The foregoing explanation outlines in broad terms the principles of a comprehensive, just, and practical program for the settlement of our land problems here in the Ryukyus. I am convinced that it provides a generous and equitable method for satisfying the legitimate hopes and rights of all Ryukyuan landowners. I believe that it will promote the economic well-being of the individual landowners and of the Ryukyuan people as a whole

and

- 8 -

and that now is the time for us to proceed with the actual settlement of these land matters in a spirit of mutual cooperation and trust. I am confident that this program will work to the mutual benefit, not only of landowners, but of the Ryukyuan people in general, as well as of the United States, and should usher in a period of greater prosperity and increasing well-being in the Ryukyu Islands."

15. This may be downgraded to UNCLASSIFIED upon 4 Jan 57, at 1300 hours.

秘

4 情報文化局長

3 欧米局第一課長

2 欧米局長

1 次官

大 長官

アジア局長

午の所長は米へ寄る
有る、外へ、針を

三二、四

針を

レ司令官のステートメント発表の件

下日スナイダー米大使館書記官針谷を来訪

到添のテキストを精査する。針谷は昨日午後東京と

仲絶しようも正確な回答は不明であると。

外務省

~~CONFIDENTIAL~~ UNTIL RELEASED
~~SECRET~~

To Press

January 4, 1957.

STATEMENT OF GENERAL LEMNITZER,
GOVERNOR OF THE RYUKYU ISLANDS, on
THE UNITED STATES LAND POLICY IN OKINAWA

光三
年一月四日
米下
海軍
二
言
此
同
有
意

- "1. I am very happy to be in Okinawa again and see conditions here first hand.
- "2. The suffering and heavy damage caused by the typhoons this fall have been of deep and continuing concern to me. I have directed Lt Gen Moore, your Deputy Governor, to assist in every way possible the necessary repair and reconstruction and to expedite the delivery of assistance from the Red Cross and all other sources to the Ryukyuan people. At my request, the United States has already made available two million dollars as the first increment of a larger program of emergency aid to Okinawa. These disaster relief funds are to be used to restore public facilities, such as schools, sea walls, buildings and communications as rapidly as possible. These funds will also be used to assist local communities in the development of a new housing program which will to some degree alleviate the acute shortage of suitable housing which was seriously aggravated by the typhoons. Thus, the misfortune of the typhoons may ultimately result in important improvements in the living conditions in these islands. These steps by the United States Government are a concrete expression of the close friendship between the American and Ryukyuan peoples.
- "3. I know that you are all deeply interested in our plans for resolving our land problems here in the Ryukyu Islands. As you are aware, in August I wrote to the former Chief Executive, Mr. Shukei Higa, whose untimely passing we all regret most deeply, informing him that studies were underway leading to the development of broad policies for the constructive solution

~~SECRET~~

69-770-Army-AG Admin Cen-Japan-30M

~~SECRET~~

of the land problem. I also said that this problem should be settled directly and equitably between the United States Civil Administration and the Ryukyuan landowners affected, with appropriate assistance on the part of the Government of the Ryukyu Islands. Today I want to discuss this subject further and to lay before you certain important features of the United States Government's program.

"4. The fate of war brought the United States to the Ryukyus, where in Okinawa one of the bloodiest battles in history of the world was fought. Since that time peace has settled in the islands, but the peace in these islands, unfortunately, was not extended to the rest of the world. In order to maintain peace in this part of the world, it is necessary for the United States to stay in the Ryukyus during this period of tension and uncertainty which prevails in the Far East. The United States has no territorial ambitions nor does it seek economic advantages. The threat to peace brought about by Communist actions has compelled us to take elementary military precautions of a defensive nature, including provision for the security of the Ryukyu Islands and the free world nations of the western Pacific.

"5. The United States Government has no desire to deprive a single citizen of the Ryukyus of the use of his land, and we have been forced to do so only because of hard necessity. We recognize our obligation to pay fair rents, and only this year we increased our rental rates on farm land by approximately three times. Furthermore, we have provided both employment and economic aid for many thousands of Ryukyuan. United States expenditures here will, during the period 1 July 1956 through 30 June 1957, provide approximately dollars 55 million or 37% of the expected national income of the Ryukyu Islands. Also since 1947 the United States has provided more

~~SECRET~~

69-770-Army-AG Admin Cen-Japan-30M

then \$200,000,000 for relief and economic assistance to the Ryukyuan people.

~~SECRET~~

"6. Now we are prepared to go further to solve some of our mutual problems. As a first step, I have directed a comprehensive review of all military requirements for land in the Ryukyus, with a view to reducing our existing requirements wherever possible and of limiting new acquisition to the absolute minimum. In determining minimum requirements, we have used the most austere standards, below those which we would use anywhere else in the world, even to the extent of restricting our military operations. As a result of this review, we have found on the one hand that it may be possible in the near future to release substantial amounts of land, but on the other hand we have also determined that some additional land will have to be acquired for military purposes. I would like to tell you, as one example, that plans to acquire additional land to build an airstrip on Miyako Island have been cancelled, in spite of the fact that such an airstrip would be of great military value to the security of the Free World.

"7. I can tell you that the United States has decided not to acquire ownership or fee title to a single tsubo of Ryukyuan land, even though we cannot now foresee exactly when we shall be able to release the land to the owners. The time when we can release it depends largely upon the occurrence of a significant easing of those international tensions and pressures which give rise to our land requirement.

"8. I have further directed a thorough review of our appraisals of the value of land, with particular reference to the relationship of the annual income from farm land to the total value of the land. I believe that our new appraisals will be fair and generous and I am convinced that all impartial observers will find them so.

3

~~SECRET~~

69-770-Army-AG Admin Cen-Japan-30M

~~SECRET~~

"9. In order to arrive at fair appraisals we have consulted at length with officials of the Government of the Ryukyu Islands and of the local governments. Our findings are based on official Ryukyuan statistics concerning land classification, land productivity, crop prices, farm expenses, farm labor, and other relevant factors. We have carefully investigated interest rates, we have analyzed answers to thousands of questionnaires received from Ryukyuan landowners, and have taken testimony from hundreds of landowners. Our representatives have gone into the fields and harvested and measured crops such as rice and sweet potatoes in order to assure themselves of the facts. I am convinced that the appraisals are eminently fair. In addition, there will be the right of appeal to a new judicial commission to be appointed by the United States Secretary of Defense. This commission is being established in accordance with Ryukyuan recommendations and it will provide an independent review of actions taken by local military agencies relative to land acquisition.

"10. As the result of our reappraisals we are prepared to give landowners, in lieu of annual rentals, a cash payment a great many times more than the annual rent for the full use of their property. This cash payment will not be for the purchase of land -- as I said, not one tsubo will be permanently acquired -- but will be payment for full use of the land by the United States so long as it may be needed. Whenever the need for the use of the land ceases to exist, the land will be promptly released to the owner, without any repayment by the owner. Moreover, we shall continue to pay annual rentals to the owners up to the moment we are prepared to offer the single large payment which I have described.

"11. In case of land of which the United States requires only partial use for an indefinite period and which the owner is permitted to farm, the

~~SECRET~~

69-770-Army-AG Admin Cen-Japan-30M

4

~~SECRET~~

United States proposes to acquire appropriate easements, for which suitable payments will be made. For other land the use of which is required for relatively short periods, annual rentals will continue to be paid.

"12. Every landowner may use his payment as he wishes. A plan is being developed for the benefit of those owners who wish to deposit their payments or part of them, for such time as they desire, in a governmental fund for the cooperative use of the money in such a way as to provide interest, or an annual income from the use of this capital. These landowners will thus have an assured annual income from their property, while at the same time preserving their capital intact. Further details of this plan, which I emphasize will be on a purely voluntary basis, will be announced later.

"13. For those who wish to continue farming or to return to farming, the United States Civil Administration of the Ryukyu Islands and the Government of the Ryukyu Islands are assisting in the development of new lands. There are considerable areas of arable land on Okinawa and in Yaeyama Gunto which are not now under cultivation. As you know, the development of new lands in Yaeyama Gunto is making steady progress, and Ryukyuan farmers are making new homes for themselves there. In Okinawa itself, there are considerable amounts of arable land which are not under cultivation. The United States Civil Administration is prepared to assist in building roads and public facilities which will make it profitable to use these lands. With the cooperation of the Government of the Ryukyu Islands it will be possible to make this additional farm land available for resettlement.

"14. The foregoing explanation outlines in broad terms the principles of a comprehensive, just, and practical program for the settlement of our land problems here in the Ryukyus. I am convinced that it provides a generous

~~SECRET~~

69-770-Army-AG Admin Cen-Japan-30M

~~SECRET~~

and equitable method for satisfying the legitimate hopes and rights of all Ryukyuan landowners. I believe that it will promote the economic well-being of the individual landowners and of the Ryukyuan people as a whole and that now is the time for us to proceed with the actual settlement of these land matters in a spirit of mutual cooperation and trust. I am confident that this program will work to the mutual benefit, not only of landowners, but of the Ryukyuan people in general, as well as of the United States, and should usher in a period of greater prosperity and increasing well-being in the Ryukyu Islands."

~~15. This may be downgraded to UNCLASSIFIED upon 4 Jan 57, at 1300 hours.~~

(17)

~~SECRET~~

69-770-Army-AG Admin Cen-Japan-30M

CONFIDENTIAL UNTIL
Released to Press

沖繩土地問題に関する米國政府の方針に就ての
琉球諸島民政長官レムニツァー大將の聲明

沖繩及び
琉球諸島
民政長官
レムニツァー
大將の聲明
（昭和二十一年一月四日、同時発表）

一、沖繩を再び訪れ當地の状況を親しく視察出来ることは私の喜びとする
ところであります。

二、今秋來襲した數次の台風は皆様に多大の損害と難澁をもたらしました
がこれは私の深く憂慮するところであります。そして私は琉球住民に
災害復舊のため出来るだけ援助をすると同様に赤十字その他あらゆる
機關よりの援助物資の急送に就ての措置を講じるより民政副長官カー
中將に指示しました。一方米國政府は私の要請に基づき広汎な沖繩緊急
援助計畫の一環として既に二百万坪を振り向けました。この災害救済
資金は學校、護岸、公共ビルディング、通信交通機關等公共施設の可
及的迅速な修理復舊に使われることになっております。又この計畫に
基づく救済資金は幾多の町村に於ける新規住宅建設計畫の推進を援助
するためにも使われることになっており、台風によつて更に悪化され
た住宅難が或る程度緩和されるものと思ひます。従つて台風によつて
もたらされた不幸は究極的には琉球全域に於ける生活状態を大きく向
上させることになるでしょう。米國政府のこれらの措置は米國民と
琉球住民の間に深い友好關係があることを具体的に表示したものであ
ります。

三、皆様が最も深い關心を持つておられることは琉球の土地問題を我々が
如何なる計畫を持つて解決するかということであると思ひます。御承
知のように、去る八月私は當時の行政院首席比嘉秀平氏に書簡を送り
土地問題の建設的解決のための一般方針を樹立すべく研究を進めてい
る旨を通告いたしました。又その書簡に私はこの問題は琉球政府の適
宜な援助のもとに米軍民政府當局と關係琉球人地主の間の直接交渉に
より公正に解決されるべきである旨を述べました。残念ながらその後
比嘉主席は突然亡くなりました。さて今日私はこの問題に就て更に
詳しく説明し米國政府の計畫の重要点を皆様に知つていただきたいと
思ひます。

四、戦争という運命が米國と琉球諸島を結びつけたのでありますが、この諸島の中の沖繩では世界史上最も激烈な戦闘の一つが戦われました。その後間もなく琉球の島々には平和が訪れましたが、この平和は不幸にも世界中に広がるまでに至らなかつたのです。そこで極東に現在のよりな緊張と不安が続く限り米國は極東方面の平和維持のため琉球に留まる必要があるのです。米國は沖繩に對し何等領土的野心を抱いていませんし又經濟的に有利な立場を求むる意思もありません。共産國の行動が極東の平和を脅かしているので我々は琉球及西太平洋地域の自由諸國の保全措置を含む防衛を主眼とする軍事的防備手段をとるより餘義なくされています。

五、原則として米國政府は琉球住民の何人の土地も借用することを望んでおりませんが我々は絶對的な必要に迫られたからこそそうしなければならなくなつたのであります。我々はそのような土地に對して適正な地代を支払う義務があることを十分に認識しております。そして今年既に農地の賃借料を約三倍に引き上げました。更に我々は數千にのぼる琉球住民のために職をつくり又經濟的援助を致しました。一九五六年七月一日より一九五七年六月三十日までの一年間に米國が琉球に於て支出する金額は約五千五百万ドルの予定ですが、これは全琉球諸島における予想歳入の三十七パーセントになります。又米國は一九四七年以來琉球住民に對する救済その他の經濟援助に總額二億餘を支出致しました。

六、我々は進んで今皆様との間に介在する諸問題のうちいくつかを解決する用意があります。その第一歩として私は現在米軍使用中の土地で不要のものは出来るだけ返還するようにし、又新規に使用するのを最小限度に止めるため琉球に於ける土地に関する軍事的要請の全般的な再検討を指示しました。この最小限度要請を決定するに當り我々が適用した規程は控え目のものでこれは米軍が世界の如何なる域で適用しているものより低く、我々の軍事活動に或る程度の制限をすら加える程引き下げました。そしてこの検討の結果近い將來において相當量の

一、不要土地の返還
二、新規に使用する土地は最小限度に止め

土地を返還出来得るといふことが判明致しましたが、一方においては軍事上の目的のため若干の土地を新規に借用しなければならぬといふ結論に到達しました。一例を挙げますと、宮古島に飛行場をつくることは自由世界の安全保障のため絶大な軍事的価値があるのでありますが、この飛行場建設計画は取消しになりました。

七、ここで皆様の前で明言しますが、現在のところ軍用地を返還出来る的確な時期を予知することは出来ませんが、米國は一坪でも琉球の土地に對し所有權或は永代借地權を取得しないことに決定しました。その返還時期は我々の土地要請の根源となつてゐる現在の國際間の緊張や圧迫の緩和の如何によるのであります。

四、^{三、所有權は取得せず} 八、私は更に農地の實際價格とその土地からの年間収入の關係に重点をおいて米軍側で作成した土地評價を徹底的に再検討するよう指示しました。私はこの再評價の結果が公正で且つ寛大なものになると信じ、又すべての公平な第三者が見てもこの点は分ると確信しております。

九、この再評價を眞に公正なものに到達させるため我々は琉球政府當局及地方官廳とたび重なる協議を行つて來ました。我々はこの再評價の基礎資料として土地の分類、生産性、農産物價格、農耕に要する費用及勞働、その他の関連事項に関する琉球の公式統計を用いました。又我々は利率に就て慎重に調査し、數千通に上る質問書に對する地主からの回答を分析検討し、又數百名の地主から證言を求めました。我々は事實を更に確めるため代表者を畑に送り米、甘薯等を實地に收穫し計量させました。従つて私はこの評價の結果は至^{great}に厳正であると確信します。更に地主には米國國防長官が任命する司法委員會に訴願する權利があります。この委員會は琉球政府の勸告に基づいて特に設置され、土地借用に關し現地米軍機關がとつた措置を個々に審議するのがその任務であります。

五、^{cash payment} 十、再評價の結果、我々は從來の年間地代の代りにそれを數倍上廻る多額の現金を土地の完全使用の代償として地主に支払う用意があります。先程申し上げましたように我々は一坪の土地でも永久的に借用致しま

せん。即ちこの現金支払は土地買上げのためのもではなく、米國が
必要期間中それ等の土地の完全使用に對する代償なのであります。そ
して土地の使用の必要がなくなればその土地は早急に地主に返還され
ます。この場合の地主は先に受取つた現金を全然払い戻す必要はあり
ません。この一括払が行われるまでの間地主には従来通り年間地代を
払う必要はあります。(single large payment)

六、他々
又他々

十一、米國がその一部だけを無期限の使用し、その残りは地主が耕作する
ことを許されている土地に對しては米國は適正な代償を支払い地役權
を取得したと思ひます。比較的短期間だけ使用する他の土地に對し
ては引續き年間地代を支払います。

七、現金一括支払

十二、地主は一括払で受取つた地代を各自の自由に使うことが出来ます。
現に地主の便宜を図り地代の有效な利用計畫が立案されております。
即ちこの制度では地主は地代の全額又は一部を各自の望む期間中、協
同利用の爲の政府資金に預金しこの資金の運用により利息又は年收を
上げることが出来るのであります。これによつて地主はその元金に手
をつけなすで所有地から年收を確實に取得することが出来るわけであ
ります。尚この計畫に關する詳しいことは後日發表されます。重ねて
申しませんが、この計畫に参加するかしないかは全く個人の自由意思に
よるものであります。

八、群島内移住
けし

十三、農業を続けたい人又は歸農を希望する人のために琉球諸島の米國民
政府及琉球政府では新しい土地を開拓することを援助しています。沖
繩及八重山群島には現在農耕に使用されていないが耕作可能な土地が
かなりあります。御承知のように、八重山群島における開墾事業は着
着と進展しており琉球農民は新居住地を見出しています。沖繩にも耕
作可能で未だに開墾されていない土地が相當あります。米國民政府で
はこれらの土地の利用價值を高めるため道路並びに公共施設の建設を
援助する用意があります。琉球政府の協力によつて、この新農地を農
民の移住地の當てることが出来ます。

十四、以上の説明は琉球に於ける土地問題を解決するための公正にして實
行可能な総合計畫の基本方針を略述したものであります。これは琉球
の全地主の正當希望を満たし且つ權利を尊重した寛大にして公正な方
法であると私は確信します。又これは各地主に經濟的安定をもたらし
延いては全琉球住民の福利を増進するものと私は信じます。従つて私
は今こそ相互の協力と信頼の精神に基づいてこれらの土地問題の具体
的解決に着手すべき時であると思ひます。私はこの計畫が地主のみな
らず全琉球住民並びに米国の相互利益となり、琉球諸島に、より大な
る繁榮と福利をもたらすことと確信します。

要写 部

記録分類

電 信 案 (甲)	外 務 省	暗 (平/略)	件名	宛	主管	主任	起案者
		第	沖繩土地問題に關するステイメント発表の件)	在米 谷大使	アジア局長	第課長	第
		号 (L/T/F)	電送第	昭和三十三年一月五日	山岸 大臣	00038	第
		(別号)	昭和三十三年一月五日	電送第	00038	第	第
		昭和三十三年一月五日		回 覧 番 号			

電信課長 友

発電係

65 21

要写 部

記録分類

電 信 案 (甲)	外 務 省	暗 (平/略)	件名	宛	主管	主任	起案者
		第	沖繩土地問題に關するステイメント発表の件)	在米 谷大使	アジア局長	第課長	第
		号 (L/T/F)	電送第	昭和三十三年一月五日	山岸 大臣	00037	第
			昭和三十三年一月五日	電送第	00037	第	第
		昭和三十三年一月五日		回 覧 番 号			

電信課長 友

発電係

記帳 32.1.5 局長附

電信課長 友

発電係

米 05 02

STATEMENT OF GENERAL LEMNITZER,
GOVERNOR OF THE RYUKYU ISLANDS, on
THE UNITED STATES LAND POLICY IN OKINAWA

"1. I am very happy to be in Okinawa again and see conditions here first hand.

"2. The suffering and heavy damage caused by the typhoons this fall have been of deep and continuing concern to me. I have directed Lt. Gen. Moore, your Deputy Governor, to assist in every way possible the necessary repair and reconstruction and to expedite the delivery of assistance from the Red Cross and all other sources to the Ryukyuan people. At my request, the United States has already made available two million dollars as the first increment of a larger program of emergency aid to Okinawa. These disaster relief funds are to be used to restore public facilities, such as schools, sea walls, buildings and communications as rapidly as possible. These funds will also be used to assist local communities in the development of a new housing program which will to some degree alleviate the acute shortage of suitable housing which was seriously aggravated by the typhoons. Thus, the misfortune of the typhoons may ultimately result in important improvements in the living conditions in these islands. These steps by the United States Government are a concrete expression of the close friendship between the American and Ryukyuan peoples.

"3. I know that you are all deeply interested in our plans for resolving our land problems here in the Ryukyu Islands. As you are aware, in August I wrote to the former Chief Executive, Mr. Shuhei Higa, whose untimely passing we all regret most deeply, informing him that studies were underway leading to the development of broad policies for the constructive solution

of

- 2 -

of the land problem. I also said that this problem should be settled directly and equitably between the United States Civil Administration and the Ryukyuan landowners affected, with appropriate assistance on the part of the Government of the Ryukyu Islands. Today I want to discuss this subject further and to lay before you certain important features of the United States Government's program.

"4. The fate of war brought the United States to the Ryukyus, where in Okinawa one of the bloodiest battles in history of the world was fought. Since that time peace has settled in the islands, but the peace in these islands, unfortunately, was not extended to the rest of the world. In order to maintain peace in this part of the world, it is necessary for the United States to stay in the Ryukyus during this period of tension and uncertainty which prevails in the Far East. The United States has no territorial ambitions nor does it seek economic advantages. The threat to peace brought about by Communist actions has compelled us to take elementary military precautions of defensive nature, including provision for the security of the Ryukyu Islands and the free world nations of the western Pacific.

"5. The United States Government has no desire to deprive a single citizen of the Ryukyus of the use of his land, and we have been forced to do so only because of hard necessity. We recognize our obligation to pay fair rents, and only this year we increased our rental rates on farm land by approximately three times. Furthermore, we have provided both employment and economic aid for many thousands of Ryukyans. United States expenditures here will, during the period 1 July 1956 through 30 June 1957, provide approximately dollars 55 million or 37% of the expected national income of the Ryukyu Islands. Also since 1947 the United States has provided more

than

than \$200,000,000 for relief and economic assistance to the Ryukyuan people.

"6. Now we are prepared to go further to solve some of our mutual problems. As a first step, I have directed a comprehensive review of all military requirements for land in the Ryukyus, with a view to reducing our existing requirements wherever possible and of limiting new acquisition to the absolute minimum. In determining minimum requirements, we have used the most austere standards, below those which we would use anywhere else in the world, even to the extent of restricting our military operations. As a result of this review, we have found on the one hand that it may be possible in the near future to release substantial amounts of land, but on the other hand we have also determined that some additional land will have to be acquired for military purposes. I would like to tell you, as one example, that plans to acquire additional land to build an airstrip on Miyako Island have been cancelled, in spite of the fact that such an airstrip would be of great military value to the security of the Free World.

"7. I can tell you that the United States has decided not to acquire ownership or fee title to a single tsubo of Ryukyuan land, even though we cannot now foresee exactly when we shall be able to release the land to the owners. The time when we can release it depends largely upon the occurrence of a significant easing of those international tensions and pressures which give rise to our land requirement.

"8. I have further directed a thorough review of our appraisals of the value of land, with particular reference to the relationship of the annual income from farm land to the total value of the land. I believe that our new appraisals will be fair and generous and I am convinced that all impartial observers will find them so.

"9.

"9. In order to arrive at fair appraisals we have consulted at length with officials of the Government of the Ryukyu Islands and of the local governments. Our findings are based on official Ryukyuan statistics concerning land classification, land productivity, crop prices, farm expenses, farm labor, and other relevant factors. We have carefully investigated interest rates, we have analyzed answers to thousands of questionnaires received from Ryukyuan landowners, and have taken testimony from hundreds of landowners. Our representatives have gone into the fields and harvested and measured crops such as rice and sweet potatoes in order to assure themselves of the facts. I am convinced that the appraisals are eminently fair. In addition, there will be the right of appeal to a new judicial commission to be appointed by the United States Secretary of Defense. This commission is being established in accordance with Ryukyuan recommendations and it will provide an independent review of actions taken by local military agencies relative to land acquisition.

"10. As the result of our reappraisals we are prepared to give landowners, in lieu of annual rentals, a cash payment a great many times more than the annual rent for the full use of their property. This cash payment will not be for the purchase of land -- as I said, not one tsubo will be permanently acquired -- but will be payment for full use of the land by the United States so long as it may be needed. Whenever the need for the use of the land ceases to exist, the land will be promptly released to the owner, without any repayment by the owner. Moreover, we shall continue to pay annual rentals to the owners up to the moment we are prepared to offer the single large payment which I have described.

"11. In case of land of which the United States requires only partial use for an indefinite period and which the owner is permitted to farm, the

United

United States proposes to acquire appropriate easements, for which suitable payments will be made. For other land the use of which is required for relatively short periods, annual rentals will continue to be paid.

"12. Every landowner may use his payment as he wishes. A plan is being developed for the benefit of those owners who wish to deposit their payments or part of them, for such time as they desire, in a governmental fund for the cooperative use of the money in such a way as to provide interest, or an annual income from the use of this capital. These landowners will thus have an assured annual income from their property, while at the same time preserving their capital intact. Further details of this plan, which I emphasize will be on a purely voluntary basis, will be announced later.

"13. For those who wish to continue farming or to return to farming, the United States Civil Administration of the Ryukyu Islands and the Government of the Ryukyu Islands are assisting in the development of new lands. There are considerable areas of arable land on Okinawa and in Yaeyama Gunto which are not now under cultivation. As you know, the development of new lands in Yaeyama Gunto is making steady progress, and Ryukyuan farmers are making new homes for themselves there. In Okinawa itself, there are considerable amounts of arable land which are not under cultivation. The United States Civil Administration is prepared to assist in building roads and public facilities which will make it profitable to use these lands. With the cooperation of the Government of the Ryukyu Islands it will be possible to make this additional farm land available for resettlement.

"14. The foregoing explanation outlines in broad terms the principles of a comprehensive, just, and practical program for the settlement of our land problems here in the Ryukyus. I am convinced that it provides a generous

and

and equitable method for satisfying the legitimate hopes and rights of all Ryukyuan landowners. I believe that it will promote the economic well-being of the individual landowners and of the Ryukyuan people as a whole and that now is the time for us to proceed with the actual settlement of these land matters in a spirit of mutual cooperation and trust. I am confident that this program will work to the mutual benefit, not only of landowners, but of the Ryukyuan people in general, as well as of the United States, and should usher in a period of greater prosperity and increasing well-being in the Ryukyu Islands."

政第ハ三号

昭和三十一年一月九日

在米

特命全權大使谷正

外務大臣岸信介殿



沖繩土地問題に関するレムニツア司令官

聲明に関する新聞記事送付の件

一月五日付紐育タイムスは沖繩土地問題に関するレムニツア司令官の聲明に関連シトランブル記者の那覇発特電として第一面は、米軍の大規模な農地接收に対する住民の不满が左翼的

南方班
支那班
本收
32.1.14
17

32.1.14
第一課

回覧番号
ア一 5

記帖了 1/18

アジア局長を以て 第一課長 別紙添付

歐米局長

第一課長

第二課長

情報文化局長

第一課長

第二課長

新市長の当選に與つて力があり、又人民党は地代一括拂に及対することに、市長選挙も有利に戦つたと報じ、又今回のレムニツア声明は米軍は土地所有権を奪うものでなく米軍は従来の軍要求を再検討シ今後追加接收の必要はあるが新規要求は最少限度に止める。土地の再評價を行うと共に現在の地代の *great many times* の一括拂を即時実施する等との声明文の内容を引用報道してをり、又同日付フジントンポスト紙も同声明を報ずると共に米軍は現在一六、〇〇〇エーカーの可耕地を使用しているが、更に三、〇〇〇エーカーを接收するであろうとのAP電を掲げている。更に一月六日付紐育タイムスは五日那覇発の

在外公館

トランブル記者の記事を再び掲げ、五日市長に就任した瀬長氏は米当局との協力を約したが四年間の自分の市長在任中に沖縄は日本へ復歸すべく又日本政府が國連を通じて之を agitate すること期待する旨述べ又この四十九才の新聞記者は自分が共產黨員であり及米主義者であることを否定し日共指導者と會つたことはなりと述べた。又米政府が支配する琉球銀行は新市長が政策を再検討しない限り那覇市の復興事業融資を拒絶し爲に四千人の失業者を生じたが他方新市長及対を叫び辞職することを求めた同市首脳部も最後の瞬間に wait and see に變つた。瀬長市長は八日

米民政府当局と会見しその協力を求める旨であるが、今日の市長選挙は雨天ではあつたが約四十パーセントの一萬七千票近くの票が入つたことは労働者の支持があつたことを物語り、米軍工事による経済的利益も労働者の手には入らず請負業者に吸はれてゐることも人民党勝利に貢献し現地米軍当局もワシントンの決めた沖縄の貸銀基準は低いことを利かに認めつつあるが、今日の選挙で左翼勢力に相当の票が入つたことは多かれ少かれ沖縄の日本復歸への一般琉球人の率直な希望を反映しており、地方選挙に於てこの希望を持つ十年を遂過した米軍政も沖縄の日本への感情的紐帯

を減らすことは出来なかつたと報じている。
更に一月七日付イグニング・スターは社説として今四のレクニツアー声明をとり上げ、これにより沖繩の及米感情は和げられ、どの点から見ても reasonable, fair deal であり、沖繩の有識者も之をみとめていゝ様であると述べられている。
以上関係新聞記事切抜別添送付する。
本信寫送付先 紐育（除付属）

WASHINGTON POST

JAN 5 1957

JAN 5 1957

U. S. Airs Concessions In Okinawa

NAHA, Okinawa, Jan. 4 (AP)—The United States said today it will not try to take title to Okinawan lands the Americans use for military bases. Substantially more money also was promised for the United States-leased land.

Gen. L. L. Lemnitzer, United States Far East commander and Governor of the Ryukyu Islands, stated the American position after conferring with Okinawan officials here today. His statement said:

"I can tell you that the United States has decided not to acquire ownership or fee title to a single tsubo (3.95 square yards) of Ryukyuan land, even though we cannot now foresee exactly when we shall be able to release the land to the owners. The time when we can release it depends largely upon the occurrence of a significant easing of those international tensions and pressures which give rise to our land requirement."

Okinawans resent the fact that the United States military has taken over 40,000 acres and announced it will need 12,000 more. There are only 80,000 arable acres out of the island's total 296,206. The Americans are using 16,000 tillable acres and expect to take 3000 more.

Lemnitzer said he had ordered a review of land appraisals. He promised the new appraisals will be "fair and generous" and said the Okinawans will be offered a cash payment "many times more than the annual rent for the full use of their property."

Maynard N. Shirven, chief of the Government branch for the United States Far East Command, said the new appraisals will require congressional appropriations, already requested.

U. S. to Cut Seizure Of Land in Okinawa; Offers More Money

By ROBERT TRUMBULL

Special to The New York Times
NAHA, Okinawa, Jan. 4—The United States Army announced today it would sharply reduce its acquisition of land on Okinawa, American fortress island in the western Pacific.

Dissatisfaction of inhabitants with large-scale appropriation of farm land for military use was a factor contributing to the election of a leftist mayor last week in this city, the island's capital. The new mayor, Kamejiro Senaga, is to take office tomorrow.

Gen. Lyman L. Lemnitzer, United States Far East Commander and Governor of the Ryukyu Islands, announced the new policy here today after a conference with Jugo Thoma, Army-appointed chief executive of the local government.

General Lemnitzer flew from his Tokyo headquarters to make the announcement, which said:

"I have directed a comprehensive review of all military requirements for land in the Ryukyus with a view to reducing our existing requirements wherever possible and of limiting new acquisition to an absolute minimum."

Land appropriated for Army, Navy and Air Force installations on Okinawa has included approximately 21 per cent of all arable acreage on the island, which is but 60 miles long and 9 miles wide.

General Lemnitzer declared that the armed forces would have to take some additional land, although "substantial" acreage would be returned in the near future.

General Lemnitzer announced that the United States Government had decided to leave formal ownership of sequestered land with the islanders to whom it will be returned when no longer needed by the military. The international situation will determine when the land will be given back, he said.

He also announced a new appraisal policy that, it is hoped, will meet objections of Ryukyans who charged that the United States was taking land

without sufficient compensation. The general said the proposed new compensation schedule would yield the landowners an immediate lump-sum payment "a great many times more than the annual rent" that the United States is now paying.

A plan is being developed, he said, whereby landowners may deposit all or part of the lump payment in a governmental fund for cooperative use. The fund would pay interest or yield annual income, at the owners' option.

A United States offer of compensation in a lump sum had been bitterly opposed by Okinawan farmers. They proposed instead an annual rental equivalent to the value of potential crops. The leftist Okinawa Peoples Party headed by Mr. Senaga made this one of its principal arguments in Mr. Senaga's successful campaign for mayor.

NEW YORK TIMES

JAN 5 1957

NEW YORK TIMES
JAN 6 1957

OKINAWA INDUCTS ANTI-U. S. OFFICIAL

Non-Cooperation Drive Slows
Work in Island's Capital as
Leftist Becomes Mayor

By ROBERT TRUMBULL
Special to The New York Times

NAHA, Okinawa, Jan. 5—Okinawa's top Leftist and leading anti-American agitator took office today as Mayor of the capital city of this strategic United States-held island. Earlier in an interview Kamejiri Senaga, the new Mayor, pledged cooperation with United States authorities, but said he believed the Ryukyu Islands, of which Okinawa is the largest, would revert to Japanese rule before his four-year term expired.

Mr. Senaga, who has close political connections in Japan, said he expected the Tokyo Government to agitate for the return of the Ryukyus through the United Nations.

Opposition Is Strong
The 49-year-old former newspaper man denied he was a Communist or anti-American. But he campaigned on an extreme anti-American platform and the United States Army regards him as a Communist with close contacts with the Communist party in Japan. When interviewed, Mr. Senaga denied ever having met

any leading Japanese Communists. The new Mayor took office with a strong conservative non-cooperation movement lined up against him. The Bank of the Ryukyus, in which the United States Government holds a majority of stock, has refused to lend the Naha city government funds for reconstruction pending a review of Mr. Senaga's policies. This caused city contractors to terminate their contracts last week, throwing 4,000 persons out of work.

Top city officials, including key department heads, had announced they would resign when Mr. Senaga took office, but at the last minute they decided to "wait and see." Meanwhile, Mr. Senaga said the planned to meet with officials of the United States Civil Administration on Monday to ask their cooperation in resuming the municipal construction program.

United States officials have not commented on the election and deny any part in the non-cooperation movement against Mr. Senaga.

Support From Laborers

Mr. Senaga gained approximately 40 per cent of the ballots cast for mayor on a rainy election day here Dec. 25. He won because his two opponents split the conservative support. However, even if he had lost, the fact that 16,592 citizens of Naha voted on anti-American ticket could be taken as an indication of large-scale dissatisfaction with United States policies on this island.

According to the election returns, the leftist leader drew

crucial support from two laboring communities, Shuri and Oroku, that were added to the Naha municipality since the previous election. Many low-paid laborers on United States military projects live in these areas.

Mr. Senaga's Okinawa People's party apparently gained considerable popular agreement for the campaign argument that the economic benefits brought to Okinawa by the huge United States military program had passed over many members of the working class and were concentrated in the hands of wealthy contractors. United States Army authorities here concede privately that the Okinawan wage scales set in Washington are low.

The heavy vote for the Leftist also reflected the more or less outspoken desire of the Ryukyans in general to revert to Japanese rule. More than ten years of government by the United States military, which has veto power over all acts of elected local officials, has apparently failed to diminish the island's sentimental ties to Japan.

Fair Deal on Okinawa

Anti-American sentiment on Okinawa should be appreciably mollified by what General Lemnitzer has said about our country's policy in acquiring land there for military bases. The island has a total of only 80,000 tillable acres, and our forces are already using or planning to use close to 20,000 of these. As a result, a good deal of resentment has been expressed, and Communist elements have been sparing no effort to make the most of it.

But General Lemnitzer, our Far Eastern commander and governor of the Ryukyu Islands, has taken much of the sting out of the Red propaganda. He has done so by making clear to the officials and people of Okinawa that the United States does not intend to acquire ownership or take title to a single foot of the land involved. Instead, it plans to return all of it just as soon as international conditions permit, which means just as soon as such action can be taken without risk to American or Japanese security. More than that, he has emphasized that it will reimburse the owners with a "generous" cash payment "many times more than the annual rent for the full use of their property."

Looked at in any light, this is a reasonable deal, the more so because it serves also to enhance the safety of Japan—and Okinawa. The Communist propagandists, of course, can be counted upon to brand it as "imperialism." But informed Okinawans are likely to recognize it for what it really is—an arrangement too fair on its face to be used easily to stir up further anti-American feeling.

アジア局長

三三一一一四

針谷了

沖繩問題に關するスティーガー書記官との會談の件

本口スティーガー米大使館書記官と石倉と供に「巨隆」

全米化官は、一月四日の司令官の *statement* に対する現地の反響は

意外に好いと語る。その方針を *statement* であるから *statement* 的であるから具体的

内容 *statement* が、*statement* であるが、多くの沖繩住民はもと

秘

外務省

ア一 6

具体的の案を *statement* すると本心に安心してある。これは

全く私一箇の考であるが、米案を *statement* したので、單に土地問題に

ついで、二派を交えたため各種の措置を採る必要がある。

例えは土地の評價に關する委員会には住民を加えるとか。

土地を失った者に就職の機会を与えるため産業を起す

はけの回ふさい。八重山の同族のりは不十分のようであるから

海外移民 殊に内南洋への移民を行う。又投資機関

外務省

は米政府が裏付をするしかりとも、^米証して投資者に
安心感を与えなければならぬ」と述べた。

これに対し、又「経済状況の改善は米側が風にお力かいて

きてゐるところである。これを益々行うには必要があるう。

希望に住民を加えることも、内閣の「移住」の現段階

における問題に於て、同様に「入會」と共に北部

沖縄をも考えている。投資機^機関^関の方法については、具体

外務省

案を研究してゐる」と答へた。

次に沖縄の沈没船の処理に關して針谷から三隻を日本に

五隻を沖縄に返すことは、何となく我々としては納得し兼ねる。

もう少し何かあるものか」と訊ねた。日本側で salvage とした

かぶりの金で現地に返すか、と皆説明したところ、又曰、「米政府は

沈没船の処理に、何ら利益を望むものではない。現地人が納得すれば

何ら問題がある」と答へた。と云へる。終局的

外務省

敬定日米政府が行うのであるから予て疑いなしと申
 出さる。又この問題は Mr. Haulberg によりて
 傳えておくと述べられた。

外務省

アジア局長

次

長

第一課長

了了
32.2.5
第一課

南方連絡事務局長

南

班

総南連第八六号

昭和三十三年二月四日

南方連絡事務局長

外務省アジア局長 殿

沖繩軍用地問題に関するレムニツツア声明と現地の動向につ
 いて

標記のことについて、那覇日本政府南方連絡事務所長から別添写の
 とおり報告があつたので、御参考までにお知らせする。
 添付書類

一月二十一日付 那第四九号 写一

総理府

記帳了

回覧番号
 アー 128

1911
 198

寫

那第四九号

昭和三十三年一月二十一日

那覇日本政府南方連絡事務所長

南方連絡事務所長 殿

「沖縄軍用地問題に関するレムニツツア声明と
現地の動向」送付の件
標記の件、調査報告書別添四部送付するにつき、関係機関へ配布あ
りたい。

総
理
府

昭和三十三年一月二十一日

沖繩軍用地問題に関するレムニツア声明と現地の動向

那覇日本政府南方連絡事務所

総
理
府

沖繩軍用地問題に関するレヒニアア声明と現地の動向

一、声明の内容とその意義

本年一月、日官発表されたレヒニアア米民政府長官の「琉球に於ける米國土地政策」(Dr. S. Lane. Policy in the Ryukyu Islands)と題する声明書は、沖繩軍用地問題が「ハッキリと曲り角に来た」と示すものである。

即ち米國政府は沖繩軍用地の処理に關しては、実施面で現地在民の要望を容れて相考条件を緩和しつつも、根本方針としては「ライス勸告の枠内枠内でこれを解決すること、此の計画並に方針は、久志村辺野古の接收等に見らる如く、既に実施の段階に入つてゐることを此の声明は示してゐる。

総 理 府

と続けている感じが深い。

(イ) 声明の主内容
レヒニアアア声明の骨子は、大凡次の諸点にしばらる。

- (1) 米國は沖繩に領土的野心を有せず、又經濟的に優位を求めざる意を見もたない。
- (2) 米國は二坪でも琉球の土地に対し所有権或はフィタイルを取得しは、ことに決定した。
- (3) 土地使用及び收用上の具體的問題は地主との直接折衝により公正に解決する。
- (4) 現在使用中の土地で不用のものは出まるとだけ返還する。
- (5) 新規接收は、買取小根に止める。
- (6) 適正な地代を支払ふ義務があることを十分認識してゐる。
- (7) 農地の實際價格とその土地からの年間収入の關係に重きをあつて、土地評価を徹底的に再検討するよう指示した。

8. 再評価の結果、従来の年間地代を数倍上回る多額の現金を土地の完全使用の代償として地主に支払ふ用意がある。

9. 地代は一括払いで行はぬ、地主は一括払いで受取つたものを自由に利用出来るが、地主の利益のためにその有効な運用計画が考へられてゐる。

10. 米國が一部使用し、残りは地主の耕作を許さるる土地については適正な代償でリースメント(地役権)を取得したい。

11. 短期使用の土地には毎年払を行ふ。

12. 新しい土地の開発、移住の爲めに援助を行ふ。

13. 本声明は昨年九月琉球側から提出されたコライヌ勧告への反論に対する米側の回答を兼ねたものと承へてゐる。

由つて先のプライス勧告の内容に盛り込まぬもの、或は当時の所支條件と此の声明の骨子とを比較して見ると明かに変化した点又は前進した点は

一、米國が沖繩に対し領土的野心、經濟支配の音心抱きことを明示し、土地所有権或は永代借地権(ライタイトル)買上げの概念を撤回して「必要期間中、完全使用の代償換言せば使用権接收に対する一括払いの線を打ち立てる」とした。

二、新規接收の再検討と最大限の圧縮を確認し、宮古島飛行場計画取消しを公表すると共に、その結果近々將來相当量の土地を返還することを明示した。

三、土地収入を基本とする地価の再評価を明言し、地代を従来の数倍に引上げるとも、具体的に標準を示した。

四、一括払地代を地主のたの有用に運用する計画作成の音心を打ち出した。

兼等の外、全般的に現地住民の利益と要望を可能な限り

総 理 府

重んじやうとする。既慮が一段と強められてゐる。此とてあり、その限
りでは、此までの現地官民一体による所謂「争ひを争ふ」
日本政府並に同胞世論のバックアップが此の成果を挙げたもの
と見て好い。

しかしその反面、現地住民側が掲げる四原則中の一括払ひ反
対、有期限貸借契約、地代の定期改訂、新規接收
反対の要望は却り、
ハ 一括払ひによる無期限収用

二、最小限の新規接收強行

三、米國政府と地主との直接折衝
の線は徹として貫かれてゐる。
即ち此の音心味では、プライス勧告の枠は依然として固守されて
ゐる。誤である。

い重視すべき最終方針、
りお本声明が發表された一月三日午前

総 理 府

のレヒツアール民政長官、モア副長官、バージャー民政官と当向
主席等が沖繩側代表との会談の席上では、なお補足的説
明と質疑應答が行はれた。その中注目すべきは、
ツアールが本声明を以つて米國政府の最終方針なりと強
調した点である。

右会談で明らかになった米側の見解は次の如くである。

「此の土地問題に対する総合的計画は米國政府としての
最終的な方針である。」

「一括払ひは現在新額に改訂された貸借料の二六六倍を
払ふ計画である。当初改訂貸借料の十倍の意見もあつ
たが、寛大適正という見地からさう決まらなかつた。」

「具体的実施としては、準備もあり、相当期間を要す
るので、此までは現行通り毎年払を行ふ。」

「米國はフィデリティは取得し、
が、此に代るフィデリティは日本の

主権、領土権を侵害するものではない。

「今後の新規接收計画は先のレヒツツア一書簡に基き、直接市町村長と米國政府が契約折衝に当る（即ち辺野古ケースと同方式で接收を進めること）」

以上を綜合すると、軍用地対策に関して米國の方針は重要なポイントにおき、既に固まつて来きつゝあり、今後これこそ是正を求め得る余地があるか、頗る問題なりと思われらる。

ニ聲明後の主なる動き

レヒツツア聲明に先立ち、当閣主席は既に就任当^初「私私に必ずしも不賛成ではない」と米國の方針に同調する身構えを示してあり（その裏面にありて当閣氏は主席就任に際し軍用地問題^を妥結を軍に誓約せせらるゝ、その觀察が有力である）

これに対しては^{立法}法法院各派、軍用地連合会等がアレコレ議議が交はされて来きもの、往前の斗争意欲^ははもう存し^{ない}。

総 理 府

一方昨年米突発した人民党瀬長氏の那覇市長当選と、これを繞る各界の反撃等、抗爭等で、一般の視聽は之の方面に奪は^れて^いた。

期うした^ら背景の下にレヒツツア聲明が發表された関係もあつて、その波紋と反響はその重要性に反して案外低調であり、各派、各界の動きも目下のところ、微温的^なで且つ統一方向がない。

一月三日

民主党は議員と地方総務（町村長）との懇談会を開催、軍用地問題につづく次の聲明書も發表した。
「(一)四原則には必ずしも捉は^らない。(二)地主の自由意思を尊重する。(三)基地協力の能心勢力を公開しては^らない。(四)抵抗や闘争を排する。」

一月四日

土地を守る総連合会は午後二時から総会を南催
久志村辺野古の土地収用問題を協議、四原をめぐ
り論議がくり返され結論を得なかった、尚席上新り
レハ折衝は新りレハ顔ぐやるべレとの意見も可成
り多く出た。

一月四日

民主党皇政調会長はレハニツァー長官と会談を行
ひ、その後軍用地問題について(1)行政主席に早急
な具体案を講想するよう促す、(2)その構想につ
いて批判し是正すべきはニハを行ふとレハの態度を明
らかにした、後記者団の質問に対し(1)一括拂ハは一審
問題に存る、行政主席の構想は未だ不明だ、免再一括
拂ハだけは原則的に防止すべきだと思ふ、(2)然し地主
が一括拂ハを欲するるのであればさうするし、毎年拂ハ

総 理 府

を希望する人々には毎年拂ハをする方式に取り扱
べきだ、若し米側が一括拂ハをする方針が動かすもの
だとすれば資金管理の方法を検討すべきだ、(3)長
官の声明が安堵した点は所有権もファイタイトルも獲
得し存ヘキとを明らかにされたことだ、さう存ると領
土権とは関係が存ヘキ一括拂ハの大きな反対の理由
が存ったことである、(4)今後は誠意を以て米側
を信頼し地主の自由意志を尊重し、まやまく行くべき
だ、一括拂ハにレハも地主に選択の可能性を保証し
てやるべきだと語った。

一月五日

午後当同主席は土地総連合会の番吉元会長、比嘉
秀盛、桑江朝幸、兼島信助、池原新藏、仲泊良夫
氏等に招かれ、約二時間に亘って軍用地問題について

意見の交換を行つた。その結果円満解決を図る爲に(1)主席を中心として軍及び総連合会が互いに歩み寄る(2)米軍の土地問題に対する最終方針を細部に亘つて検討する(3)主席が折衝に当る際は地主代表たる総連合会の意見を尊重する等の基本的方針と一致した。

(木)一月五日

当間主席はレムニツアー長官が発表した土地問題に対する最終方針に対する今後の態度について、次の談話を充たした。

- (1) 充分検討の上判つきりした態度を打ち出し度へ。
- (2) 土地総連合会の意見は最も尊重されなければならないと思ふが私自身としてもその解決に一つの考へをもつてゐる。又政党その他の関係者にも夫々の考へがありうから今後は関係者と充分意見を交換した上で一つの線によつて軍側と折衝したへ。(3) 声明中の適正補償については算定の基準について研究すべき重要事項の一つである。

(金)一月七日

総 理 府

立法院各派土地対策委員会は午後協議会を召集、同志村に於ける新規使用契約を中心に今後の軍用地問題に対する基本的対策について協議した。社大、人民、無所属の三派はすでに総辞職決行を打ち出しているのに対し、民主党はその時期で存へと前者と全く対立しない方針を明らかにしており、夫々の立場からの戦が展開された。三派は民主党の四つの基本方針を痛烈に批判(1)超党派の態勢を崩す独走である。(2)民主党はその声明に於て自らの思爲無策を曝け出している。

等と午後一時結諭を得て、午後二時参会した。

総
理
府

(ト) 一月八日午後当座席はモラー副長官、バーンジャー民政
 官と会見、土地問題に対するロムニツァー長官、戸
 明への友聲等について要談した。後、記者団と会見、土
 地問題に關し次の通りその見解を述べた。
 (1) 土地問題は当初から経済上の問題として扱った方
 がよいと考へていた。
 (2) 声明によつてファイ・タイトルも取得せず一冊も買ひ上
 げないことが明らかとされた。
 (3) 要は地主に裨益するか何らかの検討が残さなか
 りと考へる。
 (4) 四原則は今のところ通せる原則ではないと考へていた。
 辺野古のように地主の出来ない様な原則もある場
 合もあるから。
 (5) 従つて四原則は最後の要求であるとする考へ方は
 是正すべきである。
 (6) 適正地料は数学的には改訂貸貸料の十六六
 倍であると長官は明言した。
 (7) 新規接収は地主が反対でない以上は或程度容
 認しなければならぬと考へる。
 (8) 行政府としては地主が賛成しない辺野古については
 新規接収を阻止しようとは考へていない。
 (9) 一松松は米国の最終的方針と考へてよいと思ふ。
 政府が行ふべき必要とする資金の運用については
 法務局で調査を進めている。
 (10) 最終方針の具体的実施は来年度とならう。
 それ迄は今迄通り毎年松と思ふ。

(11) 差し当り政府は一括払いに対処する方法を考へたい。
然し地主の中には一括払いを受取らない者もある。
この様な場合は政府が責任をもつて分割払いを
する。従つて資金の運営問題が起るが対外投
資も考へられる。

(12) 経済人は島内で運用できると考へてゐるが具体策
の検討がなければ何とも云ふな。

(13) 四原則は通せる原則ではないから、市町村長会
でも直ちに總辞职すべきではないと述べておいた。

(14) 土地問題は地域によつて千差万別であり、それを
一つの原則を押しつけて行つて行つて行つてとすると、
無理がある、等と語つた。

(4) 右の当向重希が記者団との一問一答で、その所信を
判つきり、表明した事は、各界への反響も大きく、これに
對し関係者は重希發給を中心にして、次の様な見解
を述べた。

。知念朝功氏(無所属) 一括払或は新規接收に多く
の地主が反対であれば、当然總辞职すべきである。

。星 克氏(民主黨) 問題は最早重希の云う資
金管理の面に、僅莫がはらわれる。移民とか産業
形態の近代化等で、新たに軍と交渉すべきで、
總辞职云々等と云うのは、いけなかつたと思つた。

。大山朝常氏(社大党) 一括払は反対だ、政府が資金
運営を行うことは、今日迄の民政府の方針と矛盾
する。一括払の賛成者は、財界だけだ、何れに
して世も締めが先では困る。

○吉元 榮直氏（土地総連合会長）

具体的な問題が出ない限りとも云へない。反対ばかりでは四原則の如くはね飛ばされる。連合会下は地主や各委員会の意見をとりわけ対策を考へたい。

○桑江 朝幸氏、米国の最終方針を肯定する前に至極は住民福利を考へた具体案を出し、実現に努力すべきであった。米国の最終案は地主の立場から見て正される事が望ましい。地主としては一括払いには絶対反対でない体制ができていゝ。それは委任状で判りまわっている。

(り) 一月十日、土地総連合会は新規接收及び一括払戻しの両委員会合同会議を開き、レムニソナーの声明の内容を検討、その疑問点につき近く質問書を作成、当両主席に提出、その回答を求めるところとし、又十五日迄に理事會を開き、總連合の態度を表明することに決した。

(又) 一月十三日、当両主席は久志村辺野古を中心にして部視察を行ったが、その際の挨拶で「土地問題は現実的に即して解決しなければならぬ」「基地の存在を肯定する以上、協力が必要であり、その幸福と繁栄に如何にすれば、米国の力を利用出来るかを考へなければならぬ」「四原則の堅持といつても、それは当然、ふつかるべき力がある。どうしても地主の意志を尊重し、地主の利益にかつたものでなければならぬ」「今後の新規接收

も出来る限り、不毛の土地に限定する等の趣旨を述べた。

(ル) 一月十五日、土地を守る総連合は午後一時半より理事會を開き協議したが、四原則貫徹の後果の態度を崩すなどの意見と、新しい条件が歩み寄りに依り円満解決を図るべきだとの意見が対立し、結論と出ず、立法院と懇談した後、再び協議會を開くことに落着いた。

(ヲ) 一月十七日、モーラー副長官は午後二時より当向を席其の他十議を招き、会談したが土地問題について「純粋な経済問題であり日本復帰等と絡ませて政治問題化するべきでない」との要望が為された。沖経側からは「声明に対する質内書提出が約束された。」

(四) 一月十八日、土地總連合(会長・吉元市所村長会長)は当向を席を通じ、レムニツアー声明に因り、五項目の質内書を提出した。
① 土地返還の際に補償は行われるか？
② 土地再評価の指示とは現在を倍に値上げされたのを指すか、新たに行うものか？
③ 数倍上回る地代とは何時をの基準とあるか、数倍とは何倍か？
④ イーゴメント(地役権)の内容如何？
⑤ 一括払い地代の運用は誰がやるのか、その際、一定の収益が保証されるのか？

(カ)一月十八日、民主党は本年初の総務会を開き「軍

用地問題の解決は米琉相互の理解によるべきこ

とを再確認、立法院の総辞取論を拒否した。

(ク)一月十九日、軍用土地連合会は地主大会を開催、

四原則貫徹の為に斗争の宣言と同時に

講和発効前の損失補要求。

2、本土政府の支持の下に四原則を貫徹。

3、滅失地、開放地の補償獲得の決議を行った。

三、各界の動向と肚裏

軍用地問題対処の全住民組織と銘打った「土地を守る総連合」が一月十五日開いた理事會では、民主黨側（東田内務務部長）から、四原則一天張りで一歩もやぶらぬと云う方針は考へえものであり、総連合としてはも反対する大でなく、歩みよるよう四満解決を図るよう再検討すべきだとの意見が述べられ、これに対して他の団体関係者より、総連合は四原則を貫徹を運動するための実践団体であり、政府、立法院ほど責任機関で確立を四原則をい明すような行き方は重大な責任を生ずるとの反対意見が述べられ、意見がまとまらず、結局住民代表たる立法院と懇心談した後再び協議会を開くことと決定したが、此の申し込を受けられた立法院側は逆に総連合こそ先づ統一意見を出すべきであり、その後でなければ話し合ひの意味がないと責任回避の態度をとっている。

総 理 府

他方一月十九日、土地連合会主催の軍用地主大会は

「四原則が崩壊したとの印象を感ずるもの、軍用地主としては一部政治家や財界人の言動に困るもので、軍用地主としては飽く迄従来の四原則を堅持し、不退転の意志と信念を以て團結をなめると宣言し、今後の土地問題解決を強力に推進する」旨の決議を満場一致承認している。

以上の動向は、そのまゝ、レミッタア声明を受けて立つた沖繩の現地的表情と動向の縮図と云へる。

しかし如何に「四原則貫徹」と云へ、それは斗争戦術としてのプラカードであつて、今と云ふは誰しも二八が文字どおり実現出来るものとは内心考へていながら要するに（一）二八までの方針を纏めて整理しレミッタア一声明の米國安本を各々にする（二）一應は押し返して見るもの、基本方針は米國安本を承認して各個の項目につき条件を有利にする。所謂条

件交渉の態度にあるか、(1)能く返一掃掃の、新規接收の二大、
は反対を食ふかうとするか、
現在三つの意見系統と運動の流れが
に分かっている。誤である。

次に二小と、^{華英}又は団体別に分析して見る

(一) 行政府

前比喜生主席は軍用地解決に對して「軍民間の緩衝地帯」を
揚中をが当向主席は二小に代つて「条件折衝」主義を打ちし
てソる

云ふ意味は、フェイス勧告一従つてレニツアー声明を答むことを
前提として、二小が具体化する各個の施策細目条件について
検討し有利な妥結を導くべきと云うのであり、彼は八月の
記者団会見において

「米國が所有權權もタイトルも買上げたいと云つて以上、政治
問題即ち領土權侵害の懸念はない、問題は専ら地主に
裨益するが否か、經濟問題としての検討すべきだ。

總 理 府

一松松は米國の最終方針であり受取らない人は政府が責
任を以て分割払いすることにはらう……

四原則はそのまゝ、通せる原則ではない。土地問題は地域によつて
千差万別で、二小を一つの原則で押えて行かうするところは無理
があるといふ、四原則不拘泥、一松松の受容レレニツ
アー声明承認一の態度を示し、その松も同趣旨の発端を
しばく行つてソる。又彼は小官に對しても個人的に四原則、四原
則ほど空騒ぎしても何の役にも立たない。松が従来の線を打ち
破つて米國と米の線が土地問題を解決しなけは誰も打ち出
来る者はないだらう」とか、はりの強気で一松松の、親規新規
接收反對論と對決する意圖をもちらしてソる。

従つて当向主席、進つては行政府全件としてレニツアー声
明全面聽況、四原則放棄の割り切つた考へ方であり、今後

地価の算定、損害補償の額及び方法、支払の地代の運営等、細目の案に關して住民利益のため折衝することはあつても根本方針に關しては検討又は抵抗することは予想されず従つて最も問題とせしむる「一括払いに依る」権利の買上げ方式中止、有期限の貸貸賃借契約への切替え」要望の案に對しても一應は面子上主張するも知小回りが早晩アンサリ撤回又は黙殺して行くものと見なければならぬであらう。

此の当間主席の「レミッター」聲明承認」の方針を強力に支持してゐるものは財界及び一部の有力地主層である。

(二) 立法院

立法院はここに至つて民主党と所謂野党三派（社大党、人民党、無所属）とにハッキリ能心度が二分してゐる。

民主党は一月三日聲明書を發表し解つて

「四原則はどこまでも原則である。地主の自由意思を尊重する

総 理 府

基地協力の体制を公開してはならぬ、抵抗や斗争を排する」と逸早く当間構想への接近の態度を示し、所謂条件持株會による土地協解決への方向にふみ出したがその北背後には單並に行政府からの働きかけがある一方では、近き將來当間主席と總裁との他の形で党に引入れ、支党の地位を回復せんとする底意心が含まれてゐることも見うかはれてゐる。

此の立場から立法院土地対策委員に於いても民主党は野党三派の四原則固守、総辭職も敢へ辭せずとの強硬論に對抗して「現実」に即した土地協解決論を提唱してゐる。しかし民主党といへども四原則を支持した過去の行をかりもあり又党内には強硬論者もあるため一挙に「レミッター」聲明同調の割りに切つた態度にはあて得ず、同党厚生政調会長は九日談話の形式で

「四原則も基調」とすることは四原則を説明することを音に味せず、

場合によつては四原則の主張が或は三小を強化した要求を足場にすることもあり得る。今後発生する具体的問題を繞つて或は当
間主席と立場を異にし、かなり果敢ある高度の要求を主張する
ことにもなりう」と極めて含みある発言をしてゐる。

斯く民主党は実質的には当間主席と同一線上にありと見られるが他方では又才一党たる立場上、他党をも引き下ろし世論をもまどめて何とか統一戦列を実現したい意思も抱いてゐる。
然らば如何なる協調点でさうした統一戦列を具現し、それが再
び舞台裏所懐の舞台上に持ち出されるかは

(1) 本土政府の音(心)を反映せしめる
(2) 自民党安未を折衝基調とする。

の線であり、今後二小が有力化する可能性も少くない。

(4) 野党三派、社大党、人民党、無所属の三派は目下のこころ民主党の妥協論に対してかなり強く反撃し、四原則貫徹を

総 理 府

総辞職辭せざるの態度を保持し、若し條件折衝による
妥協を固らんとするならば潔く辭職して新をばるメンバ、を
以て事にあらしむべきと主張してゐる。

野党三派が民主党の音(心)固する統一戦列に加はることは殆んど
困難と見るべきであらう。

(3) 土地連合会——軍用土地連合会

土地を守る連合会が殆んど専合世帯であり、内部的にまとまり
かつた現状であることは既に述べた通りである。

よそ同団体有力構成分子による軍用土地連合会の動向
を見ると、同連合会は桑江会長の下にかなり強固な結果
をもつて終始一貫強行方針をとつてあり、レヒツア一声明に
対しても「抑も」拙私のと新規接收の二項目は阻止しなけれは
はらぬなどの態度を示してあり、引續き抗争を進める方針
をとつてゐる。同連合会は既接收地の殆んど全部より対策折

衝の委任状をとってあり、久米村辺野古の新規接収ついても契約
破棄を強調している。

ムンバーたる地主の間では共同準備構想に共鳴して持込の賛成
の空気に一部に崩しかけだが、最近では米側が地料を引上げると結
果「此の金額はうらば一括払いでなく毎年払いの方がより有益だ」と
と再び轉向している実情だと伝へられている。

尤も軍用地連合の眞意としては内心或程度主張の柔軟性
を養う慮心しており、民主黨が打診してある本土政府の善心思反
映、自民黨解決案までの各協の線はうらば二回に同調せんとする
意向と見受けられる。

なお同連合会は十九日の地主大会の決議に基き

「軍用地一括払いの絶体拒否、五ヶ年の借貸借契約を希望、
地料は毎年払いとするが、原則的に借甲方式も認めると目的を
請文を本土政府其他へ提出することとした。」

総 理 府

結言

以上を総合するに現状を以てせば行政府はレミッター声明

聽従で独走し他の立法院や団体は足並み揃いのまゝ、

二に引きずり下してゆく公算が大が全疏的世論の結集と

統一的折衝運動の展開は結局不可能であらう。